

ուրաք յշտառաց Անգլիա ու Անգլիա

, մասմ ին քէն ործ անդ

առաջ ու աղջ խանմակաբ

անան զնիու սկսուանս լաշ

ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՇԱՐԱԿՆՈՑԻՆ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Մեղի հասած ձեռագիրը Շարակնոցները հեռու են միօրինակ բնագիր մը ներկայացնելէ : Զանազան ժամանակներու մէջ եւ այլեւայլ տեղեր օրինակուած այդ ձեռագիրներուն քննութիւնը մեղ կ'առաջնորդէ զանազաններու չորս տարրեր խմբագրութիւններ : Իրարմէ մեծ եւ կարեւոր տարրերութիւններ ներկայացնող այդ չորս խմբագրութիւնները կրնանք անուանել սապէս .

Ա.— Բարսեղեան ,

Բ.— Խլիկեան (Խլկցի) ,

Գ.— Ռւնիթորական ,

Դ.— Զայնաշար (Զայնքաղ) :

Վերողբեալ խմբագրութեանց ծանօթանալու համար պիտի առնենք դանոնք մի առ մի :

Ա.— Բարսեղեան Խմբագրութիւն .— Այսպէս անուանեցինք մեղի ծանօթ Հնագոյն այս խմբագրութիւնը , այն ենթադրութեամբ թէ Ներսէս Շնորհալիի ժամանակակից Դրազպարկցի Բարսեղ Եպիսկոպոսն է զայն կազմողը : Այս խմբագրութենէն մեղի ծանօթ է մէկ ձեռագիր միայն , որ կը գտնուի Ս . Յակոբեանց Մատենադարանին մէջ եւ կը կրէ 1654 թիւը : Այս ձեռագրին պարունակութեան մանրամասն Նկարագրութիւնը կարելի է տեսնել Ս . Յ . Զեռագրաց Ցուցակի և . Հատորին մէջ , էջ 485-488 :

Այս խմբագրութեան մէջ առաջին Կանոնը կը վերաբերի Աստուածայայնոնութեան Ճրագալուցին եւ կը սկսի «Մւրախացիր Սրբուհի» Օրհնութեամբ , որուն հեղինակը կը համարուի Մովսէս Քերթող :

Նկատելի կէտ մըն է սա , որ այս խմբագրութեան Ապաշխարութեան կանոնին մէջ դրուած են նախ վեց ԱԶ Հարցեր , ապա վեց Ողորմեաններ եւ յետոյ նոյնքան Տէր յերկնիցներ : Խլիկի խմբագրութիւնը կը փոխէ այդ կարգաւորութիւնը եւ Հարցին ետեւէն կը զնէ Ողորմեան եւ ապա Տէր յերկնիցը , ինչպէս ունի տպագիր Շարակնոցը : Ասկէ զատ պէտք է նշել նաև սա պարագան , որ Խլիկեան խմբագրութիւնը ԱԶ Հարցերէն յետոյ դրած է նոյն ձայնի Մանկունքը եւ երկու պատկեր Համբարձիները : Այս նորածեւ կարգաւորութիւնը կիրարկուած է յաջորդ ձայներուն Համար ալ : Նոյն խմբագրութեան պատկանող Շարակնոցներ կը համարուին Երեւանի թիւ 9838 ձեռագիրը , օրինակուած Երուսաղէմ 1193 թուին , եւ Վենետիկի թիւ 97 ձեռագիրը , զաղափարուած ժդ . Դարուն :

Բ.— Խլիկեան , կամ Խլկցի , Խմբագրութիւն , զոր կազմած է Գրիգոր վարժապետ , մականուն Խուլ , գործակցութեամբ Սկեւուցի Գէորգ Վարդապետի (+ 1301) : Այս խմբագրութենէն ծանօթ է մեղի ընտիր օրինակ մը , որ

կը կրէ Ս. Յակոբեանց Մատենագարանին 1578 թիւը, որուն նկարագրութիւնը կարելի է տեսնել Ս. Յ. Զեռ. Յուցակի Ե. Հատորին մէջ, Էջ 359–362:

Գրիգոր Խուլի խմբագրած Շարակնոցին սկիզբը դրուած է «Կանոն Մննդեան Սրբոյ Աստուածածնին ի ծնողաց իւրոց ի Յովակիմայ եւ յԱնայէ», որուն Օքսութիւնը կը սկսի «Երդեցէք որդիք Սիօնի երգ նոր» բառերով: Այս կանոնին հեղինակը կը համարուի Յակոբ Կթղ. Կլայեցի (1268 – 1286):

Այս խմբագրութիւնը ունի զանագան տարբերակներ, ինչպէս Զեռ. Ս. թիւ 1335, 1556, 1575, եւ 1692 (կրճատեալ օրինակութեամբ):

Խլկցի Շարակնոցները համարուած են ընտիր օրինակ եւ տորածուած ամէն կողմ: Զեռագրաց Մատենագարաններու մէջ կը պահուին հարիւրաւոր օրինակներ ոոյն խմբագրութիւնէն, իրարմէ փոքր տարբերութիւններով, յառաջ եկած՝ ետքէն յաւելուածարար օրինակուած աւելի կամ նուազ թիւով շարականներու առկայութեամբ:

Ալիշանի տեսած Շարականի Խլկցի հնագոյն օրինակը կը կրէ եղեր ԶԵՐ (1309) թուականը (Սիսուան, Էջ 106, ձնթ. 1): Աւելի հին օրինակի մը — 1269 թուականէն — յիշատակութիւնը կայ Տաշեան Յուցակին մէջ (Տես Էջ 447ա): Երուատաղէմի Զեռագրատան պատկանող հնագոյն օրինակը կը կրէ 1279 թուականը, որ կը դանուի 1692 թիւին ներքեւ, եւ կը ներկայացնէ յոյժ կըրճատեալ բնագիր մը: Երկրորդ կու դայ թիւ 1575 ձեռագիրը, որ օրինակուած է ԶԵԴ (1305) թուին:

Խլիկեան խմբագրութիւնը հետագային արժանացաւ հիմը դառնալու տպագրեալ Շարակնոցին, փոքր փոփոխութիւններով եւ յաւելումներով:

Գ. — Ունիթորական — ԺԴ. Դարու վերջերը եւ ԺԴ. դարու սկիզբները Գր. Անաւարդեցին եւ այլ ունիթորներ զրեցին բազմաթիւ անարուեստ շարականներ եւ ներմուծեցին Խլիկեան խմբագրութեան մէջ: Այս խմբագրութեամբ Շարակնոցներ գործածուած են լատինամիտ հայերու կողմէ միայն, եւ այդ պատճառով ընդհանուր տարածում չեն ունեցած: Այդպիսի անվաւեր խըմբագրութիւններէն մեղի ծանօթ են հետեւեալները.

1 — Զեռ. Ս. Յ. թիւ 503, օրինակուած Մմբատ թաղաւորի համար, 1297 թուին. — Տես Յուցակ Զեռ. Ս. Յակոբեանց, Բ. Հատոր, Էջ 497–502:

2 — Օչին թագաւորի ժամագիրք-Շարակնոցը, օրինակուած 1319ին. — Տես Նկարագիր Օչին թագաւորի ժամագիրքին, Արտաւազդ Արքեպս. Սիւրմէկեան, Անթիլիսս, 1933, Էջ 51–80:

3 — Զեռ. Ս. Յ. թիւ 1361. սա կը բացուի Գր. Անաւարդեցիի շարագրած մէկ շարականով, որ կը կրէ «Կանուին Յղութեան Սրբուհւոյ Աստուածածնին ի ծնողաց իւրոց Յովակիմայ եւ յԱնայէ» խորագիրը, եւ կը սկսի «Կարողարար զաւրութեամբ» բառերով:

Հոս կ'արժէ յիշել որ յատկապէս Գր. Անաւարդեցիի զրած շարականները պարունակող հին ձեռագիր մըն ալ կը դանուի Ս. Յ. Մատենագարանին մէջ, 3187 թուահամարին տակ, եւ կը բովանդակէ շուրջ 30 Կանոններ:

Դ.— Զայնաշար . այսպէս կը կոչենք , նկատելով որ ութ ձայներու պատկանող բոլոր շարականները , Աջ-Դկ , խմբուած են յաջորդարար . կը ըսկըին «Երգեցուք երգ նոր» , Աջ Աւագ Օրհնութեամբ : Ս . Յ . Զեռագրատան մէջ այս խմբագրութենէն մեզի ծանօթ են եօթ օրինակներ —թիւ 1535 , 1567 , 1671 , 1689 , 1708 , 2474 , 2478— որոնցմէ առաջինին միայն՝ թուականն ու տեղը յայտնի են —1657 , Հալէպ :

Զայներու համաձայն դասաւորուած Շարակնոցներու տարրեր տիպերու եւս հանդիպեցանք մեր ձեռագիրներուն մէջ : Մին , թիւ 2467 , կը սկսի Աջ , «Յանձառ փառաց խոնարհեցար» շարականով , իսկ միւսը , թիւ 2468 , «Յաղթական քեզ օրհնութիւնք» Դկ . Աւագ Օրհնութեամբ :

Նկատողութեան արժանի է սա պարագան ալ , որ կարդ մը ընտիր շարականներ երբեմն իբրեւ կանոնական կիրարկուած են բայց հետազային դուրս մնացած տպագիր Շարակնոցներէն : Իսկ տարրեր անարժէք թխածոյ շարականներ ալ —Գրիգոր Անաւարդեցիի կամ իր նման լատինամոլներու կողմէ գրուած — որոնք տեղ գտած էին ունիթորական Շարակնոցներու մէջ , հետազային եղծուած կամ պատուած են իբրեւ անվաւեր գրուածքներ :

Ն . ԱՐՔ . ՄՈՎԱԿԱՆ

